

C-22-10-0165

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप(Healthcare)
(स्वास्थ्य देखभाल)APPLICATION NO.:
जावेदन संख्या :
N/1022) 0639APPLICATION DATE : 06/05/2022
आवेदन तिथि :NAME of APPLICANT:
आवेदक का नाम
Chameli Devi

AGE-YEARS आयु-वर्ष

SEX लिंग

87 F

FATHER'S/SPOUSE'S NAME:
पिता/कपुम का नाम

Govind

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: वास्तविक स्थान आवासीय पता
village- Lakari , Teh- Raunsur , Dist- Alwar

Rajasthan - 301402

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थाई आवासीय पता
As abovePre op Post op
0639 Chameli DeviOCCUPATION: व्यवसाय
Home maker (family)

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME:
कुल वार्षिक आय
50000/-

(Attach Proof of Income)

(आय का साक्ष संलग्न) NA

PAN No. स्पाई ग्राता संख्या NA

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):
क्या आप जाये कर दाता हैं (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगायें)Yes No

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1	Govind	90	M	Husband
2	Giriraj	30	M	Son
3	Kavita	28	F	Daughter in law
4	Deeksha	7	M	Govind Son

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)

सहायता के लिये विवरित आधार

BPL Card (Attach Card Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्ष
गटीबोरे रेल्वे के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की छाप प्रति संलग्न करें)	अल्प आय वर्ग प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की छाप प्रति संलग्न करें)	उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र की छाप प्रति संलग्न करें)	

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये विवारों का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न		
①	Diagnosis RE - TOTAL SENILE CATARACT LE - TOTAL SENILE CATARACT		
②	Surgery - RE - SLCS WITH PMMA		
③			

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES
इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता राशि
①	NIL	
②		
③		
④		

DECLARATION by APPLICANT (अवेदक द्वारा घोषणा करें)

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.

- 1) मैं घोषणा करता हूँ कि इस आवेदन में दिये गये सभी विवरण सेरी जानकारी के अनुसार अचूक और भ्रही हैं। यदि कोई विवरण एवं कथन असत्य पाया जाता है तो मेरी सहायता निरस की जा सकती है।
- 2) मैं द्वारा जो सहायता नीति "कोशिका फाउंडेशन", मेरी जाती है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य को पूर्ण के लिये किया जायेगा, जो इस आवेदन में दिया गया है।
- 3) मैं पुष्ट करता हूँ कि विषय सहायता हातु वह प्राप्ति की गई है, उस राशि का आर्थिक या साकार विस्तृत किसी अन्य ग्राहक/वैदेय काम्पनी से व तो लिया है और वही भविष्य में लौटा।

AGREEMENT by APPLICANT (अवेदक द्वारा कराया)

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation. And their decision in this regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्रयत्न पर अपने हस्ताक्षर या अंगठी की छाप लगाकर, मैं (अवेदक) अपनी सहमति को पुष्ट करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके नातों" को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, जाति, लोटी और जो विवरण इस प्रयत्न में दीखता है, उसे "कोशिका" एवं अन्य, जाति, जाति, वास्तविक दूसरे उद्देश्य में जुड़ी गणितिज्ञितों और उपलब्धिज्ञों के लिये किसी भी प्रस्ताव माध्यम से प्रसारित करने के लिये अधिकृत है। मेरे प्रयत्न का विवरण मेरे इताज के सहायता या बाहर से करने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" व ज्यादी अधिकृत है।
- 2) मैं (अवेदक) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा नाम, जाति, लोटी और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों में प्रसिद्ध है मुझे स्वतः सहायता का हकदार नहीं बनाता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके ज्यादातरों का निर्णय अंतिम और जापानीकरणी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

अवेदक के हस्ताक्षर या अंगठी का निशान:

AGREEMENT by HOSPITAL (हस्ताक्षर द्वारा कराया)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अधिकृत, हस्ताक्षरी की ओर से सामने देखी गई "कोशिका फाउंडेशन" से विविध सहायता हातु दिया जाता है, जिसे हम (हस्ताक्षर) निम्न प्रकार से सम्मेलन करते हैं।

- 1) यह कि न कि वर्तीयान और वही भविष्य में विविध सहायता की दी गई है, जिसे हम (हस्ताक्षर) निम्न प्रकार से सम्मेलन करते हैं: यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा मदर हेल्प या किसी अन्य स्वीकार से उक्त हेल्प/यात्रामें लेने वाले या ले रहे हैं, जिसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से विस्तारित/विस्तृत उक्त के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा मदर हेल्प किया जाता है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता विनिति अधिकृत/सकल हातु बनवा नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य और सरकारी संस्था या किसी अन्य सम्बन्धित सहायता लेने का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस पुष्टि में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय बदर उक्त हेल्प/यात्रामें हातु किसी भी सरकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लेगा/लेगी।

- 2) "कोशिका फाउंडेशन" में तो नहीं सहायता के बाल विविध प्रकृति की है: योगी पर हस्ताक्षर द्वारा दी गई स्वतः या किये गये उपचार/प्राकृतिक का चुनाव योगी एवं हस्ताक्षर के बीच का विवर है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई रखब नहीं है। इसलिये हस्ताक्षर में योगी के इलाज सुरक्षा और अन्य जाने की सारी जिम्मेदारी योगी एवं हस्ताक्षर को होगी और "कोशिका" को कोई भूमिका या विमेदारी इस सामने में नहीं होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE
स्वीकृती के लिए संस्थापित

Date of Surgery
अंतर्काल की तारीख

1/10/22

Dr. WAFI ANSARI
MS (OPHTHAL)
(Name Reg. No. DMO/03799)
डाक्टर का नाम व हस्ताक्षर का रोज, न.

CHARAN MASSEY
(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory
on behalf of Hospital)
Dr. Shroff's Eye Hospital, Alwar

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

आनंदिक उपयोग हातु

SIGNATURE of TRUSTEE 1
न्यायी हस्ताक्षर 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2
न्यायी हस्ताक्षर 2